



超過50年的用心
陪伴您的社區

流動資金

高收益

安全

特別推薦

MoneyPlus 帳戶

多合一帳戶，處理生意財務效率更高

現今的景氣，要在生意上獲取高利潤，您需要一個多功能帳戶，讓您既能以流動資金賺得高利息，又能在需要時靈活提取資金。加州信託銀行在您的社區服務超過50年，深知小型商業家的需要，因此特別推出MoneyPlus商業帳戶——年利率高達3.04%APY，每月可提款四次。普通定存帳戶雖給您高利率，卻不能讓您靈活運用資金。而我們的MoneyPlus商業帳戶則是一個「多合一」帳戶，讓你同時享有支票帳戶、儲蓄帳戶和定存帳戶的好處！加州信託銀行，細心照顧您的財務需要。

加州信託銀行擁有九十家分行。以下各分行有華語專員為您親切服務。

Alhambra Catherine Chan Margaret Cheng Cindy Leung Irene Tong (626) 457-9666	Arcadia Amy Cheng Alan Lien Linda Tam (626) 445-5355	Claremont Elly Soo (909) 624-9091	Emerald Plaza (San Diego) Vicki Lee (619) 446-1211	Hacienda Heights Tao Lau Moy Lee Catherine Lu Tammy Tang Anderson Yuen (626) 912-2501	Irvine Danver Lee (949) 223-7500
La Palma Maria Hsu Sara Liu Jackie Wong (714) 523-9090	Los Angeles Main Joanna Kwong Sara Ma Nga Truong (213) 229-4000	Monterey Park Tracy Chen Anna Lee Cynthia Lee (323) 268-2831	Santa Monica Chi-Hsien Kan (310) 587-1888	West Los Angeles Dan Ma (310) 477-8211	

年利率 **3.04% APY***

- 不設期限
- 每月可提款四次

今天開戶，即可獲得2008年北京奧運紀念別針一個**

**優惠至8/29/08。數量有限，送完為止。



www.calbanktrust.com 1 (800) 355-0509



加州信託銀行
CALIFORNIA BANK & TRUST
創新，服務，信譽

*APY=年利率。優惠期有限。必須在銀行開設MoneyPlus商業帳戶，並重新存入資金。最低開戶額為\$25,000，最高存款為\$500,000。銀行提供的特別利率將以\$25,000和\$24,999.99之間的存款額計算。雖然最高存款限額為\$500,000，累積利息會依據高達\$524,999.99的存款額計算。存入超過\$524,999.99會導致存款利息以較低利率計算。2008年12月31日前以\$25,000和\$24,999.99之間存款額計算的利息將不會有改變。有關MoneyPlus的資料，請參閱商業支票和儲蓄存款手冊。不接納Public Fund存款。根據7/15/08，MoneyPlus商業帳戶各存款層次的年利率如下：少於\$10,000獲0.25%。\$10,000至\$24,999.99獲1.00%。超過\$25,000獲2.02%。相關商業支票帳戶需有同一個報稅登記號碼。一個報稅登記號碼只可有一個帳戶。每月存款少於規定時可能需付月費。費用會減低利潤。在銀行開設MoneyPlus商業帳戶，並重新存入資金即可獲贈2008年北京奧運紀念別針一個。MoneyPlus商業帳戶最低開戶額為\$25,000；最高存款額為\$500,000。紀念別針贈送至2008年8月29日或送完為止。優惠可隨時改變，恕不另行通知。©California Bank & Trust。保留所有權利。